

**ALERTA CLASE I
RIESGO A LA SALUD: ELEVADO**

Especialista en Relaciones Públicas y del Congreso
Atiya Khan (202) 720-9113
FSIS-RC-049-2009

UNA FIRMA EN CALIFORNIA RETIRA DEL MERCADO BURRITOS DE CARNE DE RES Y HABICHUELAS DEBIDO A UNA POSIBLE CONTAMINACION CON *LISTERIA*

WASHINGTON, el 11 de septiembre del 2009- la compañía Windsor Foods, un establecimiento en Riverside, California, está retirando del mercado aproximadamente 2,268 libras de productos de burritos de carne de res y habichuelas, ya que podrían estar contaminados con *Listeria monocytogenes*; anunciado hoy por el Servicio de Inocuidad e Inspección de los Alimentos (FSIS, por sus siglas en inglés) del Departamento de Agricultura de los EE.UU. (USDA, por sus siglas en inglés).

Los siguientes productos están bajo la lista de retirada (los nombres de los productos están mencionados en inglés). [Vea las etiquetas, Sólo en formato PDF]:

http://www.fsis.usda.gov/images_recalls/049_2009_labels.pdf

- Cajas en grandes cantidades ("bulk") de 18-libras que contienen burritos individualmente envueltos "BUTCHER BOY RED CHILE BEEF & BEAN BURRITOS."

Cada caja de burritos de la marca "Butcher Boy", sujeta a la retirada, contiene un total de 72 burritos y lleva el número de establecimiento de "EST. 1905" dentro del sello de inspección del USDA; el código de paquete de "1219215;" y el código de las cajas de "2080001" y se recomienda que se mantenga refrigerado el producto o "KEEP FROZEN."

Los productos fueron producidos el 3 de agosto del 2009 y fueron distribuidos al centro de almacenamiento en Minnesota para la venta al detalle eventualmente. Los productos disponibles para la compra directa por parte de los consumidores no llevarán el número del establecimiento y el código de empaque. Consumidores con preocupaciones deben contactar su lugar de compra.

Una vez disponible, la lista de distribución al detalle será publicada en la página de internet del FSIS:

http://www.fsis.usda.gov/FSIS_Recalls/Open_Federal_Cases/index.asp

Recomendaciones para las personas en riesgo de listeriosis

Lávese las manos con agua tibia jabonosa por al menos 20 segundos antes y después de manejar carnes y aves crudas. Lave las tablas de cortar, platos y utensilios con agua caliente jabonosa. Limpie los derrames inmediatamente.

Mantenga las carnes, aves, pescados crudos lejos de otros alimentos que no vaya a cocinar. Use una tabla de cortar para carnes, aves y productos de huevo crudos y otra diferente para alimentos cocidos.

No coma salchichas hot dogs, embutidos, Bolonia u otras carnes de fiambrería, salvo que hayan sido recalentadas hasta el punto de emitir vapor.

No coma patés refrigerados, productos de carne para untar o pescados ahumados que se encuentren en la sección refrigerada de la tienda. Los alimentos que no necesitan refrigeración, como lo son el atún enlatado y el salmón enlatado, son sanos para comer. Refrigérelos después de abrirlos.

No beba leche cruda (sin pasteurizar) ni coma alimentos que contengan leche sin pasteurizar.

No coma ensaladas preparadas en la tienda, como las de jamón, pollo, huevo, atún o mariscos.

No coma quesos blandos como feta, queso blanco, queso fresco, Brie, Camembert, quesos con vetas azules y Panela, salvo que indique en la etiqueta que esta hecho con leche pasteurizada.

Use los alimentos precocidos o los alimentos listos para comer tan pronto pueda. La *Listeria* puede crecer en el refrigerador. El refrigerador debe estar a 40 °F (4.4 °C) o menos y el congelador a 0 °F (-17.8 °C) o menos. Use un termómetro para aparatos electrodomésticos para verificar la temperatura de su refrigerador.

El problema fue descubierto a través de la compañía. El FSIS no ha recibido reporte alguno de enfermedades asociadas con el consumo de dicho producto.

El FSIS rutinariamente conduce retiradas de alimentos para verificar la efectividad de las retiradas por parte de las firmas para notificar a sus consumidores acerca de la retirada y de los pasos a seguir para asegurarse de que el producto no esté disponible para los consumidores.

El consumo de alimentos contaminados con *Listeria monocytogenes* puede causar listeriosis, una enfermedad no muy común pero potencialmente fatal. Personas saludables raramente contraen listeriosis. Sin embargo la listeriosis también puede producir abortos espontáneos, nacimiento de un niño muerto, así como también serias y algunas veces fatales, infecciones en las personas que tienen el sistema inmunológico débil, tales como los infantes, personas de edad avanzada y las personas que sufren de infecciones el con VIH o las que están en tratamiento de quimioterapia. La infección se puede propagar al sistema nervioso y puede producir fiebre alta, fuertes dolores de cabeza, tortícolis, náuseas, confusión y convulsiones. Personas preocupadas por esta enfermedad deben contactar a su médico.

Los consumidores con preguntas sobre dicha retirada deben dirigirse al Asistente Legal de la compañía, Corinne Pérez al (909)-477-4813; la prensa con preguntas deben dirigirse a Lynn Hall, Vice-Presidente de Ventas, Mercadeo y Cadena de Abastos al (909)477-4680.

Los consumidores con preguntas sobre la inocuidad de los alimentos pueden hacer preguntas en inglés, 24 horas al día, a nuestra representante virtual “Ask Karen” (“Pregúntele a Karen”), visitando Askkaren.gov . La Línea de información gratuita sobre Carnes y Aves del USDA, al 1-888-674-6854, que está disponible en inglés y en español y puede ser contactada de lunes a viernes, entre 10 a.m. a 4 p.m. (hora del este). También usted puede escuchar mensajes grabados sobre la inocuidad de alimentos disponibles 24 horas al día.

#



www.fsis.usda.gov

**¿Preguntas Acerca de la
Inocuidad de Alimentos?**

¡Pregúntele a Karen!

Sistema Automatizado de
Respuestas del Servicio de
Inocuidad e Inspección de los
Alimentos 24/7

Última Modificación: 11 de septiembre del 2009

NOTA: Visite la página electrónica del Servicio de Inocuidad e Inspección de Alimentos, http://www.fsis.usda.gov/Fsis_Recalls/ para acceso a los comunicados de prensa u otra información.

Clasificaciones de Retiradas del USDA

Retirada Clase I	Esta es una situación que presenta un peligro hacia la salud donde existe una probabilidad razonable que el uso del producto causará consecuencias serias, adversas a la salud, o la muerte.
Retirada Clase II	Esta es una situación que presenta un peligro hacia la salud donde existe una probabilidad remota que el uso del producto cause consecuencias adversas a la salud.
Retirada Clase III	Esta es una situación donde el uso del producto no causará consecuencias adversas a la salud.